

Совет Безопасности

Distr.: General 5 December 2022

Russian

Original: English

Письмо Постоянного представителя Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии при Организации Объединенных Наций от 5 декабря 2022 года на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности

Я вновь обращаюсь к Вам в связи с передачей из Ирана в Россию беспилотных летательных аппаратов в нарушение резолюции 2231 (2015) Совета Безопасности. Россия продолжает применять эти беспилотные летательные аппараты в своей агрессивной войне против Украины, нанося по гражданской инфраструктуре и городам на всей территории Украины удары, приводящие к гибели ни в чем не повинных гражданских лиц.

В нашем письме от 21 октября 2022 года (S/2022/781) мы совместно с нашими немецкими и французскими коллегами подчеркивали, что в пункте 7 b) резолюции 2231 (2015) Совета Безопасности, которая была принята консенсусом в 2015 году, четко указано, что все государства должны соблюдать пункт 4 приложения В. Пункт 4 приложения В гласит, что передача из Ирана или в Иран предметов, подпадающих под описание предметов, перечисленных в документе S/2015/546, требует предварительного одобрения Совета Безопасности. Мы также подчеркивали, что беспилотные летательные аппараты серий «Мохаджер» и «Шахед», которые Россия применяет на Украине, соответствуют параметрам, оговоренным в документе S/2015/546, и производились после вступления в силу резолюции 2231 (2015) Совета Безопасности. 19 октября в ходе закрытых консультаций Совет Безопасности обсудил передачу России иранских беспилотных летательных аппаратов.

Я отмечаю, что Украина официально запросила посещение Украины представителями Секретариата для осмотра изъятых беспилотных летательных аппаратов иранского производства (см. S/2022/771). Я далее отмечаю, что на заседании Совета Безопасности, созванном Россией — в связи с вышеупомянутым письмом Германии, Соединенного Королевства и Франции по этому вопросу, а также письмом Соединенных Штатов (S/2022/782), — Юрисконсульт подтвердил, что при отсутствии дальнейших указаний со стороны Совета Секретариат продолжит подготовку выводов и рекомендаций для доклада Генерального секретаря об осуществлении резолюции 2231 (2015), в том числе на основе информации, доведенной до его сведения государствами-членами.

Уже давно существует прецедент посещений стран представителями Секретариата по просьбе государств — членов Организации Объединенных Наций для расследования доказательств потенциальных нарушений резолюции 2231 (2015).



Секретариат играет жизненно важную роль в обеспечении независимой оценки таких доказательств, с тем чтобы Совет Безопасности мог опираться на нее в своем понимании ситуации с осуществлением резолюции 2231 (2015). Поэтому я надеюсь, что члены Совета Безопасности вскоре получат информацию о том, когда представители Секретариата смогут посетить Украину.

Буду признательна за распространение настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Дама Барбара **Вудвор**д

2/2 22-27620